

**Zeitschrift:** Éducateur et bulletin corporatif : organe hebdomadaire de la Société Pédagogique de la Suisse Romande

**Herausgeber:** Société Pédagogique de la Suisse Romande

**Band:** 58 (1922)

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

nature. C'est la vie de deux enfants de sept et neuf ans. Cela se passe à Lausanne et aux Mayens-de-Sion, et c'est frais, pimpant, gracieux et fin. Cela plaira aux grands comme aux petits.

**La Semaine littéraire.** Directeur : Louis Debarge. Administration : 10, Rue Petitot, Genève. Fondée en 1893. Pour le corps enseignant primaire et secondaire : Un an, 12 fr. 50 au lieu de 14 fr. 50 ; 6 mois, 6 fr. 50 au lieu de 7 fr. 50.

*L'Éducateur* a tenu à se joindre aux amis et aux admirateurs de M. Debarge qui, en juin dernier, fêtaient le trentième anniversaire de la *Semaine littéraire*. En cette fin d'année nous nous permettons de recommander chaleureusement à nos lecteurs la vaillante et solide revue que M. Debarge dirige avec tant de distinction.

## TABLE DES MATIÈRES

**Avis.** — Notre concours, 303, 320. — Collage et calcul, 336. — A nos abonnés, 336.

**La rédaction.** Rapport au Comité central de la Société pédagogique romande, 326.

### **Education, enseignement, école.**

*Berthoud, L.* Géographie locale, 87. — *Bovet, P.* L'Annuaire, 68. Une jolie entreprise et un beau succès, 116. L'éducation de l'instinct social, 145. — *Bridel, Ph.* Vinet et l'éducation, 65, 81. — *Briod, E.* La Bibliothèque pour tous en Suisse romande, 17. Les confusions de mots, 113. Une œuvre nationale, 196. De quelques aspects particuliers de la question du raccordement des études, 289, 337. — *Briod, U.* L'instituteur... homme cultivé, 1. — *Cantova, L.* Réunions de parents, 343. — *Chantrens, M.* Les pédagogues, les cancre... et Baudelaire, 53. Pour le bon sens, 260. — *Chapuis, P.* Jeune instituteur vaudois, 133. — *Chessex, A.* Raccordement, 3. A propos du raccordement, 27. Est-il vrai ? 49. Géographie locale, 118. Mesure inconsidérée ?... 129. Pour l'éducation sociale, 273. Il faut être juste, 346. — *Clerc, E.* A propos du rapport présenté au Grand Conseil vaudois, 373. — *Descaudres, A.* L'alcool et l'école, 277. — *Duvillard, E.* La réorganisation des examens pédagogiques des recrues, 241. — *Henningsen, N.* La communauté scolaire de Hambourg, 369. — *Laurent, J.* De l'influence indirecte de l'école dans l'éducation sexuelle de l'enfance, 209. — *Lavanchy, L.* A propos du raccordement, 25. — *Meylan, L.* Amiel éducateur, 20. Réflexions d'un profane sur le scoutisme, 321. — *Monneyron, H.* L'école active au Cours de travail manuel de Saint-Gall, 300. — *Mottaz, P.* Le self-government à l'Ecole de réforme, 193, 216, 275, 298. — *Noul, M.* Une organisation d'enseignement public en Angleterre, 167. — *Payer, G.* Le dessin à l'école primaire, 164. — *Quelques institutrices.* On demande un « cours de langue française » pour le degré inférieur, 331. — *Reverchon, A.* Géographie locale,

119. — *Savary, E.* L'orientation professionnelle et la détermination des aptitudes, 56. — *Savary, J.* Congrès d'enseignement ménager, 161. — *Thurneyssen, P.* Lettre des Grisons, 257.

#### Les Faits et les Idées.

##### A. — Suisse.

*Bovet, P.* Secrétariat vaudois de protection de l'enfance, 28. Nos Pénates, 28. — *Rosier, W.* Sociétés d'anciens élèves, 58. — *Bovet P.* Le Nouvel Essor, 73. — *Veillard, M.* Maîtres et parents, 88. — *Tissot, E.* Pour le fonds de courses de l'Ecole de la Rue Necker, à Genève, 89. — *Briod, E.* Bibliothèque pour tous, 90. — *Chessex, A.* Ecole normale de Lausanne, 112. Cours de vacances à l'Université de Bâle, 122. — *Bovet, P.* Enseignement libre et contrat de travail, 122. L'enseignement de la composition, 123. — *Rosier, W.* Une conférence sur l'histoire de l'instruction publique des jeunes filles à Genève, 151. — *Descaudres, A.* Education féminine, 152. Réunion des maîtres abstinents à Zoug, 153. — *Bovet, P.* Au Neuhof de Pestalozzi, 154. — *Chessex, A.* Bibliothèque pour tous, 154. — *Zehnder, G.* Ecole active, 171. — *Claparède, E.* Les méthodes d'éducation et la psychologie appliquée, 199. — *Chessex, A.* Cours de vacances, 201. Congrès annuel de Pro Corpore, 202. — *Rochat, J.* Section vaudoise du travail manuel scolaire, 221. — *Barbey, A.* Maîtres abstinents, 222. — *Chessex, A.* Le Dussaud, 263. Association nationale suisse pour la Société des Nations, 222, 264. La Confédération et les anormaux, 283. — *Bovet, P.* Correspondance scolaire, 283. — Concours de composition de la Semaine suisse, 320. — Cours de littérature romande, 336.

##### B. — Etranger.

*Laravoire, E.* La France et l'enseignement technique, 6. — *Chessex, A.* Les instituteurs tchécoslovaques à l'Université, 9. — *Bovet, P.* La nouvelle éducation, 10. — *Chessex, A.* Timbres-poste, 28. — Ligue internationale pour l'éducation nouvelle, 71. — *Cousinet, R.* La nouvelle éducation, 72. — *Bovet, P.* Troisième congrès international de l'enseignement ménager, 123. — *Meyhoffer, P.* Bureau international du travail, 170. — *Chessex, A.* Cours de la ligue internationale des femmes pour la paix et la liberté, 202.

#### Partie pratique.

*Baudat, C.* L'orthographe au degré inférieur, 204, 223, 268. — *Bertholet, E.* Collage et calcul, 175. — *Bovet, P.* Question, 59. Matériaux pour une semaine de bise, 140. — *Brocher, J.* Le cinéma scolaire, 302. — *Chapuis, P.* Les vendanges à Mendoza, 286. — *Chessex, A.* Le plan dans l'enseignement de la composition française, 287. — *Jayet, L.* Esquisse d'une leçon de composition, 91. — *Laurent, J.* L'enseignement sexuel à l'école primaire, 10, 135. La formation des sources, 206. — *Mamboury, C.* La production fruitière de la Suisse, 333. — Matériaux pour l'éducation morale, 14. — *Payer, G.* Perspective du seau et de l'arrosoir, 205. — *Reverchon, A.* La fontaine de l'école, 155. — *Rieben, A.* Géographie : le relief, 266. — *Sichler, C.* Les cartes postales au service de l'éducation, 158. — *Une stagiaire.* Deux questions, 375. — *Vittoz, E.* Quatre cas d'orthographe, 74.

**Partie narrative.**

*Bachofen-Albaret, J.* Travail pour M. Duvillard, ou observation psychologique d'un enfant, 14, 30, 61. — *Bovet, P.* Un trait de génie, 374. — *Haute-source, L.* Françoise entre dans la carrière : De la bonté, 93, 142. Moi, je dis tout devant ma fille, 270. Humble requête aux tueurs de rêve, 347. — *Lichtart, J.* Souvenirs : La rue, 376. — *Ponocrates.* En 2022, 79. — *Zulliger, H.* M'sieu, ils fument ! 125.

**Correspondance.**

*Godet, H.* A propos du raccordement, 60. — *Notz, E.* De l'âge d'entrée à l'école enfantine, 76. — *Schneeberger, L.* A propos de tests, 262.

**Les Livres.**

Agenda ménager romand, 29. — Almanach Pestalozzi, 29. — Almanach pour tous, 379. — Almanach socialiste, 30. — *Argus de la Presse.* Nomenclature des journaux et revues en langue française, 154. — *Association romande des chorales ouvrières.* Recueil de chants pour voix mixtes, 14. — Atlas scolaire suisse pour l'enseignement secondaire, 123. — *Bächiold, H.* Freie Schule oder Staatsschule ? 173. — *Bayard, E.* Frédi trouve un foyer, 380. — *Bonard, R.* Au seuil de la vie, 266. — *Bodin, M.* L'Institutrice, 285. — *Bovet, P.* Le génie de Baden-Powell, 77. — *Brémaud, Y.* Scourette et Frérot, 380. — *Brenner, W.* Gemeinschaft im Erleben als Endziel der Schulerziehung, 273. — Calendrier Frank Thomas, 379. — *Calvet, J.* Manuel illustré d'histoire de la littérature française ; Morceaux choisis des auteurs français du Xe au XXe siècle, 283. — Chants de Pâques, 79. — Chants religieux, 336. — *Chatelain, Dr.* Nerfs sains et nerfs malades, 352. — *Cooper, F.* Le dernier des Mohicans, 378. — *De Beauregard, G.* Ordre du roi, 379. — *De Paeuw, L.* La méthode Montessori, 172. — Dictionnaire historique et biographique de la Suisse, 29, 203, 286. — *Egle, O.* Cahier de commerce, 175. — *Ferrière, A.* L'activité spontanée chez l'enfant, 160. L'Ecole active, 264. — Feuilles d'hygiène et de médecine populaire, 175, 378. — *Fisher, D.* L'éducation Montessori, 172. — *Fontègne, J.* L'orientation professionnelle et la détermination des aptitudes, 56. Le choix d'un métier et les aptitudes physiques, 124. — *Hamaïde, A.* La méthode Decroly, 350. — *Hämmerli, L.* Notes pour servir d'introduction au Cours de dictées musicales, 203. — Les enfants chantent, 380. — *Isler, O.* Manuel de droit commercial, 13. — *Jonckheere, T.* La pédagogie expérimentale au jardin d'enfants, 174. — *Keller, H.* Carte manuelle de l'Europe, 14. — *Lasserre, E., et Grandjean, J.* Cours de langue française, 90. — *Lauber, E.* La vieille maison, 286. — Le choix d'une profession, 58. — L'Ecolier genevois, 78, 174, 380. — L'espéranto comme langue auxiliaire internationale, 378. — Le Jeune Citoyen, 379. — Le Nouvel Essor, 73. — *Maillard, L.* Quand la lumière fut..., 203. — Manuel général de l'instruction primaire, 14. — *Mercier, L., et Marti, A.*, Livre de lecture, 303. — *Montaigne, J.* Contes de la Baie des Anges, 29. — *Muller, E.* Hansli, 380. — *Muller, W.* Manuel de travaux pratiques pour occuper la jeunesse, 79. — Petit annuaire de la Confédération

suisse, 30. — *Pfenniger, R.* Orthographe et calcul, 265. — *Porter, H.* Polyanna, 379. — *Pro Lemanio.* Visit French Switzerland, 204. — Revue historique vaudoise, 14. — *Rosier, W.* L'Europe nouvelle et le principe des nationalités, 266. — *Savary, J.* et *Visinand, E.* Mes plus belles histoires, 124. — *Sehenk, A.*, et *Trösch, E.* Cours intuitif de français, 124. — Semaine littéraire, 202, 380. — *Vinet, A.*, *Rambert, E.* et *Seippel, P.* Chrestomathie française, 352. — *Wallace, L.* Ben Hur, 380. — *Wilbois, J.* La nouvelle éducation française, 352.

**Enquêtes et travaux de l'Institut Rousseau.**

*Audemars, M.* A la Maison des Petits : Les forgerons, 103. — *Audemars, M.*, et *Lafendel, L.* A la Maison des Petits : Un gros chagrin, 311. — *Boven, W.* A propos de caractérologie, 184. — *Bovet, P.* Conférence internationale pour l'étude de l'espéranto dans les écoles, 43. Pour occuper les enfants, 45. Congrès d'éducation morale, 108. La logique de l'enfant, 188. Taches d'encre, 190. L'espéranto à l'école, 232. Erziehertag, 236. — *Descœudres, A.* Faut-il aborder les questions d'argent à l'école ? 39. — *Escher, S.* et *Piaget, J.* Qu'est-ce qu'un frère ? Une épreuve de logique des relations pour enfants de 4 à 10 ans, 305. — *Jeanrenaud, H.* Enquête sur le vocabulaire d'enfants de 10 à 15 ans dans des milieux campagnards, 177. — *Meyhoffer, P.* Les journaux illustrés pour enfants, 225. — *Nitobé, I.* L'éducation au Japon, 353. — *Piaget, J.* Pour l'étude des explications d'enfants, 33. — *Regard, N.* Dans une petite école, 361. — *Wettstein, B.* Les notions de temps chez l'enfant, 97.

*Partie pratique.*

*Jomini, P.* La fermentation alcoolique et la stérilisation des liquides sucrés, 317. — Pro Juventute à l'école, 363. — *Veihl, L.* Lecture expliquée, 106. —

*Chronique de l'Institut* : 46, 110, 191, 238, 315, 367.

*Les Livres.*

*Aubert, H.* Villes et gens d'Italie, 366. — *Baden-Powell, R.* Guide du chef-éclaireur, 110. — *Baudouin, C.* Etudes de psychanalyse, 48. — Chansonnier du Pays romand, 319. — Chants religieux, 320. — *Courthion, L.* Le Valais, 319. — *Cuchet-Albaret, E.* Le beau Château, 366. — *De Foë, D.* Robinson Crusoé, 367. — *Descœudres, A.* Le développement de l'enfant de 2 à 7 ans, 47. — *Elzingre, H.* La Suisse, 3<sup>e</sup> année de géographie, 109. — *Fontègne, J.* Entretiens sur l'orientation professionnelle, 319. — L'Education et la solidarité, 317. — L'Esprit international et l'enseignement de l'histoire, 317. — *Pieczynska, E.* Tagore éducateur, 48. — Pour l'ère nouvelle, 318. — *Regard, N.* Dans une petite école, 317, 361, 367. — Revue suisse d'hygiène, 320. — Souvenir de l'occupation des frontières, 320. — *Wilmet, J.* Education physique : technique et analyse des mouvements, 319.

# Primes de L'Éducateur

C'est le moment de songer aux étrennes ; *l'Éducateur* offre à ses abonnés, à des prix considérablement réduits, les ouvrages indiqués ci-dessous :

**1<sup>o</sup>** A. Gebat, Colonel Ed. Secretan, H. David, etc. *Fils de leurs œuvres, Caractères et portraits nationaux.*

A l'heure où les difficultés de la vie ne cessent de croître, y a-t-il rien de plus réconfortant que de lire ces biographies de lutteurs ? C'est le spectacle de la vaillance, de la volonté indomptable et de la marche résolue vers le but, que nous offre chacun des héros de ce splendide volume consacré à quelques grands hommes de notre pays : Louis Favre, Jean-Louis de Pourtalès, Charles Sécrétan, le cardinal Mermilliod, C.-F. Bally, Arnold Böcklin, Gottfried Keller, etc.

1 beau volume de 680 pages in-4<sup>o</sup> richement illustré :

Relié, valeur fr. 30.— offert à . . . . . Fr. 15.—

Broché, valeur fr. 25.— offert à . . . . . » 10.—

\* **2<sup>o</sup>** Colonel Emile Frey. *Le Suisse sous les drapeaux.*

« Le passé d'un peuple est un avertissement des morts aux vivants. Plus ils furent grands, plus cet avertissement est solennel. C'est dans l'histoire de leur pays que les Confédérés trouvent les raisons de leur existence : de leurs qualités et de leurs lacunes, de leur force et de leur faiblesse. » (Extrait de la préface.)

2 volumes reliure de luxe, ensemble, valeur fr. 35.— offerts à . . . . . Fr. 20.—

1 volume relié, valeur fr. 25.— offert à . . . . . » 15.—

1 volume broché, valeur fr. 20.— offert à . . . . . » 10.—

\* **3<sup>o</sup>** Alexandre Gavard. *Histoire de la Suisse au XIX<sup>e</sup> siècle.*

L'étude de l'histoire est plus nécessaire que jamais dans la crise qui secoue si violemment notre monde d'après guerre, elle est un guide précieux qui nous éclaire sur bien des points essentiels et nous permet de juger plus calmement les événements d'aujourd'hui.

1 volume relié, valeur fr. 20.— offert à . . . . . Fr. 10.—

**4<sup>o</sup>** *Les étrennes merveilleuses* sont un élégant volume de 352 pages. Elles contiennent 28 héliogravures et gravures en couleurs et des pages des écrivains et des artistes les plus renommés. C'est une merveille de typographie moderne, un collier de perles dans un écrin artistique.

1 volume in-16 relié, valeur fr. 5.— offert à . . . . . Fr. 2.—

\* **5<sup>o</sup>** T. Combe. *Enfant de commune.*

C'est la navrante histoire d'un enfant que le destin oblige à expier les fautes paternelles. De la première à la dernière page, on demeure sous le coup d'une intense émotion.

1 volume in-16 broché, valeur fr. 4.50 offert à . . . . . Fr. 2.—

\* **6<sup>o</sup>** E. Rod. *Mademoiselle Annette.*

1 volume in-16 broché, valeur fr. 4.50 offert à . . . . . Fr. 2.—

\* **7<sup>o</sup>** E. Rod. *Le glaive et le bandeau.*

1 vol. in-16 broché, valeur fr. 4.50 offert à . . . . . Fr. 2.—

\* **8<sup>o</sup>** E. Rod. *Le sens de la vie.*

1 vol. in-16 broché, valeur fr. 4.50 offert à . . . . . Fr. 2.—

Edouard Rod restera un des plus grands noms de notre littérature romande et un des auteurs préférés du public ; ces trois ouvrages sont parmi ses chefs-d'œuvre.

\* **9<sup>o</sup>** N. Roger. *La route vers l'Orient.*

Ce livre contient des impressions mûrement recueillies, sur ces âmes de paysans bosniaques, serbes, roumains, bulgares, turcs, tatars et tziganes parmi lesquels l'auteur, attaché à une mission ethnographique, a vécu de longs mois.

1 vol. in-16 broché, valeur fr. 4.50 offert à . . . . . Fr. 2.—

(Suite à page 4.)

## \* 10° R. Morax. Des faits.

Ces petits croquis, pris sur le vif, mettent en scène les menus détails de la vie journalière de chez nous.

1 vol. in-8° de la Collection des Cahiers vaudois, valeur fr. 3.— offert à Fr. 1.50

## \* 11° R. Morax. Tell.

Chacun se souvient de l'émotion patriotique que les représentations de Mézières ont suscitée par leurs chœurs et leur belle mise en scène ; aussi lira-t-on, avec enthousiasme, notre drame national.

1 vol. in-8° de la Collection des Cahiers vaudois, valeur fr. 4.— offert à Fr. 2.50

## \* 12° R. Morax. Théâtre de poupées.

Plein de fantaisie, ce livre charmant est illustré de bois d'Henry Bischoff ; il égaiera les longues soirées d'hiver et fera le bonheur de chacun.

1 vol. in-8° de la Collection des Cahiers vaudois, valeur fr. 4.— offert à Fr. 2.—

## \* 13° F. Chavannes. Musique de tambour.

Cette parade comique pleine d'entrain est facile à jouer pour des amateurs ; dans ces petits croquis, villageois et soldats rivalisent sans cesse et à tous propos.

1 vol. in-16 de la Collection des Cahiers vaudois, valeur fr. 4.— offert à Fr. 1.—

## \* 14° F. Chavannes. Guillaume le Fou.

Ce drame si puissant représente Tell et sa famille dans le milieu rustique qui était le leur, sa vie de patriote souffrant de la tyrannie que subit son pays et luttant pour le libérer du joug détesté.

1 vol. in-8° de la Collection des Cahiers vaudois, valeur fr. 3.— offert à Fr. 1.—

## \* 15° F. Chavannes. Le mystère d'Abraham.

Evocation d'une des pages les plus émouvantes de l'Ancien Testament, ce drame, si fruste, est d'une lecture attachante.

1 vol. in-8° de la Collection des Cahiers vaudois, valeur fr. 3.— offert à Fr. 1.—

\* Il ne reste qu'un nombre très restreint des ouvrages dont les titres sont précédés d'un astérisque. Les commandes seront livrées au fur et à mesure qu'elles nous parviendront et cela jusqu'à épuisement.

Tous ces volumes seront expédiés contre remboursement, franco pour tout envoi de fr. 5.— et au-dessus. On souscrit par simple carte adressée à l'Administration de l'*Educateur*, 1, Rue de Bourg. Il est permis de commander plusieurs exemplaires du même livre.

Complets et pardessus dep. Fr. 58.—	Vestons loden, chaud dep. Fr. 35.—
Complets sur mesure » 150.—	Chemises flanellette " 6.90
Pantalons drap " 17.50	Chemises poreuses " 4.90
Chemises zéphir depuis Fr. 6.90	

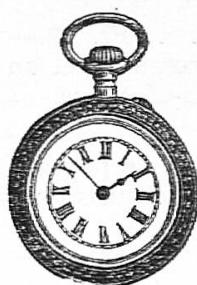
# AU PHÉNIX

A. Piguet

1 Rue du Pont, 1

A. Piguet

10 % au comptant ou facilités de paiement



## HORLOGERIE DE PRÉCISION

Montres de Genève, Longines, La Vallée.

### BIJOUTERIE FINE

Réparations soignées. Régulateurs, réveils  
ALLIANCES EN TOUS GENRES, GRAVURE GRATUITE

### ORFÈVRERIE

Prix modérés.

### E. MEYLAN-REGAMEY

11, Rue Neuve, 11

LAUSANNE

Téléphone 38.06

Agent dépositaire de VACHERON & CONSTANTIN, de Genève.

10 % d'escompte aux membres du Corps enseignant.